



Βρυξέλλες, 20 Απριλίου 2018
(OR. en)

7729/18

PUBLIC 10
INF 37

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Θέμα: ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ -
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2018

Στο παρόν έγγραφο παρατίθενται οι πράξεις¹ που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Ιανουάριο του 2018^{2,3}.

Παρέχονται πληροφορίες σχετικά με την έκδοση των νομοθετικών πράξεων, όπως:

- η ημερομηνία έκδοσης,
- η σχετική σύννοδος του Συμβουλίου,
- ο αριθμός του εκδοθέντος εγγράφου,
- τα στοιχεία δημοσίευσης στην Επίσημη Εφημερίδα,
- οι εφαρμοστέοι κανόνες ψηφοφορίας, τα αποτελέσματα της ψηφοφορίας και, κατά περίπτωση, οι αιτιολογήσεις ψήφου και οι δηλώσεις που δημοσιεύονται στα πρακτικά του Συμβουλίου.

¹ Για εύκολη αναφορά, επισημαίνονται επίσης οι «σύντομοι τίτλοι» όπως αναφέρονται στις ημερήσιες διατάξεις του Συμβουλίου (με *πλάγιους χαρακτήρες*).

² Εξαιρουμένων ορισμένων πράξεων περιορισμένου πεδίου εφαρμογής, όπως είναι οι διαδικαστικές αποφάσεις, οι διορισμοί, οι αποφάσεις οργάνων που έχουν συσταθεί με διεθνείς συμφωνίες, οι ειδικές δημοσιονομικές αποφάσεις, κλπ.

³ Σε περίπτωση νομοθετικών πράξεων που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, ενδέχεται να υπάρχει διαφορά ανάμεσα στην ημερομηνία της συνόδου του Συμβουλίου κατά την οποία ψηφίστηκε η νομοθετική πράξη και την πραγματική ημερομηνία της εν λόγω πράξης, καθώς οι νομοθετικές πράξεις που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία θεωρούνται εκδοθείσες μόνον αφού υπογραφούν από τον Πρόεδρο του Συμβουλίου, τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και τους Γενικούς Γραμματείς των δύο θεσμικών οργάνων.

Επιπλέον, στο παρόν έγγραφο περιέχονται πληροφορίες που έχει αποφασίσει να δημοσιοποιήσει το Συμβούλιο όσον αφορά την έκδοση μη νομοθετικών πράξεων.

Το παρόν έγγραφο είναι επίσης διαθέσιμο στον ιστοχώρο του Συμβουλίου, στη διεύθυνση:

[Μηνιαίοι κατάλογοι των πράξεων του Συμβουλίου \(πράξεις\) - Consilium](#)

Το κοινό μπορεί να αποκτήσει πρόσβαση στα έγγραφα που αναφέρονται στον κατάλογο μέσω του δημόσιου μητρώου εγγράφων του Συμβουλίου στη διεύθυνση:

[Έγγραφα και δημοσιεύσεις - Consilium](#)

Σημειωτέον ότι το παρόν έγγραφο έχει αποκλειστικά ενημερωτικό σκοπό και ότι μόνο τα πρακτικά του Συμβουλίου είναι αυθεντικά. Τα εν λόγω πρακτικά είναι διαθέσιμα στον ιστοχώρο του Συμβουλίου, στη διεύθυνση: [Πρακτικά του Συμβουλίου - Consilium](#)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΙΣ ΠΡΑΞΕΙΣ ΠΟΥ ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΟΝ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟ ΤΟΥ 2018

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 8 Ιανουαρίου 2018

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/16 του Συμβουλίου, της 8ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας ΕΕ L 4, 9.1.2018, σ. 16-19	16025/17
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/12 του Συμβουλίου, της 8ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1509 σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας ΕΕ L 4, 9.1.2018, σ. 1-4	16027/17

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 10 Ιανουαρίου 2018

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/36 του Συμβουλίου, της 10ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης 2012/285/ΚΕΠΠΑ σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και φορέων που απειλούν την ειρήνη, την ασφάλεια ή τη σταθερότητα της Δημοκρατίας της Γουινέας-Μπισάου ΕΕ L 6, 11.1.2018, σ. 48-49	5009/18
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2018/31 του Συμβουλίου, της 10ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή του άρθρου 11 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 377/2012 σχετικά με τη λήψη περιοριστικών μέτρων κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών που απειλούν την ειρήνη, την ασφάλεια ή τη σταθερότητα της Δημοκρατίας της Γουινέας-Μπισάου ΕΕ L 6, 11.1.2018, σ. 1-2	5011/18

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 12 Ιανουαρίου 2018	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/58 του Συμβουλίου, της 12ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 σχετικά με την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας ΕΕ L 10, 13.1.2018, σ. 15-16	5124/18
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/53 του Συμβουλίου, της 12ης Ιανουαρίου 2018, που εφαρμόζει τον κανονισμό (ΕΕ) 2017/1509 για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας ΕΕ L 10, 13.1.2018, σ. 1-2	5125/18
3591η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ), που πραγματοποιήθηκε στις 22 Ιανουαρίου 2018 στις Βρυξέλλες	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ολοκληρωμένη προσέγγιση έναντι των εξωτερικών συγκρούσεων και κρίσεων	5413/18
<i>Προαγωγή ουσιαστικών ελέγχων των εξαγωγών όπλων - Απόφαση</i> Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/101 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, σχετικά με την προαγωγή ουσιαστικών ελέγχων των εξαγωγών όπλων ΕΕ L 17, 23.1.2018, σ. 40-47	14383/17
<i>Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση της ΕΕ στο Συμβούλιο Σύνδεσης ΕΕ-Ουκρανίας και στην Επιτροπή Σύνδεσης στη σύνθεσή της για τα εμπορικά θέματα</i> Απόφαση (ΕΕ) 2018/156 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης που συγκροτήθηκε με τη συμφωνία σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Ουκρανίας, αφετέρου, όσον αφορά τη συμπλήρωση του τίτλου IV κεφάλαιο 1 παράρτημα I-A της εν λόγω συμφωνίας, καθώς και στο πλαίσιο της Επιτροπής Σύνδεσης στη σύνθεσή της για τα εμπορικά θέματα, όσον αφορά τον εκ νέου υπολογισμό των πινάκων κατάργησης εξαγωγικών δασμών οι οποίοι περιλαμβάνονται στον τίτλο IV κεφάλαιο 1 παραρτήματα I-Γ και I-Δ της εν λόγω συμφωνίας ΕΕ L 29, 1.2.2018, σ. 13-34	15244/17

Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη Ζιμπάμπουε	5169/18
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για το Ιράκ	5285/18
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/90 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, όσον αφορά την τροποποίηση της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2017/2074 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Βενεζουέλα ΕΕ L 16I, 22.1.2018, σ. 14-16	16032/17
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/88 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2017/2063 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Βενεζουέλα ΕΕ L 16I, 22.1.2018, σ. 6-8	16034/17
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/89 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, που τροποποιεί την απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας ΕΕ L 16I, 22.1.2018, σ. 9-13	5006/18
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/87 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) 2017/1509 σχετικά με περιοριστικά μέτρα κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας ΕΕ L 16I, 22.1.2018, σ. 1-5	5007/18
<i>Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη συμμετοχή της Ελβετίας στον Ευρωπαϊκό Οργανισμό Σιδηροδρόμων</i> Απόφαση του Συμβουλίου με την οποία επιτρέπεται η έναρξη διαπραγματεύσεων με την Ελβετική Συνομοσπονδία για συμφωνία τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τις σιδηροδρομικές και οδικές μεταφορές εμπορευμάτων και επιβατών, με σκοπό να καταστεί εφικτή η συμμετοχή της Ελβετικής Συνομοσπονδίας στον Οργανισμό Σιδηροδρόμων της Ευρωπαϊκής Ένωσης	15695/17
<i>Ευρωμεσογειακή συμφωνία αεροπορικών μεταφορών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και του Μαρόκου</i> Απόφαση (ΕΕ) 2018/146 του Συμβουλίου, της 22ας Ιανουαρίου 2018, για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της ευρωμεσογειακής συμφωνίας αεροπορικών μεταφορών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και του Βασιλείου του Μαρόκου, αφετέρου ΕΕ L 26, 31.1.2018, σ. 4-5	15653/16

3592η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ) που πραγματοποιήθηκε στις 23 Ιανουαρίου 2018 στις Βρυξέλλες	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
<i>Διαγραφή ορισμένων περιοχών από τον ενωσιακό κατάλογο μη συνεργάσιμων περιοχών φορολογικής δικαιοδοσίας</i> Κατάλογος της ΕΕ μη συνεργάσιμων περιοχών φορολογικής δικαιοδοσίας ΕΕ C 29, 26.1.2018, σ. 2-2	5086/18
<i>Απόφαση του Συμβουλίου για τη θέση της ΕΕ όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού της μεικτής επιτροπής της συμφωνίας σχετικά με την απλούστευση της χορήγησης θεωρήσεων ΕΕ-Αζερμπαϊτζάν</i> Απόφαση (ΕΕ) 2018/201 του Συμβουλίου, της 23ης Ιανουαρίου 2018, για τη θέση που πρόκειται να ληφθεί, εξ ονόματος της Ένωσης, εντός της μεικτής επιτροπής απλούστευσης της χορήγησης θεωρήσεων, η οποία συγκροτήθηκε στο πλαίσιο της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αζερμπαϊτζάν σχετικά με την απλούστευση της χορήγησης θεωρήσεων, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού της κανονισμού ΕΕ L 38, 10.2.2018, σ. 13-18	15721/17
<i>Σύναψη συμφωνίας με την Ελβετία για σύνδεση των συστημάτων εμπορίας εκπομπών</i> Απόφαση (ΕΕ) 2018/219 του Συμβουλίου, της 23ης Ιανουαρίου 2018, σχετικά με τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας για τη σύνδεση των συστημάτων τους εμπορίας εκπομπών αερίων θερμοκηπίου ΕΕ L 43, 16.2.2018, σ. 1-2	13076/17
<i>Οδηγία για τη Σύμβαση Ναυτικής Εργασίας (εφαρμογή της συμφωνίας των κοινωνικών εταίρων)</i> Οδηγία (ΕΕ) 2018/131 του Συμβουλίου, της 23ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της συμφωνίας που συνήψαν η Ένωση Εφοπλιστών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας (ΕCSA) και η Ευρωπαϊκή Ομοσπονδία των Ενώσεων Εργαζομένων στις Μεταφορές (ETF) σχετικά με την τροποποίηση της οδηγίας 2009/13/ΕΚ σύμφωνα με τις τροποποιήσεις του 2014 στη σύμβαση ναυτικής εργασίας του 2006, όπως εγκρίθηκαν από τη Διεθνή Διάσκεψη Εργασίας στις 11 Ιουνίου 2014 (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ) ΕΕ L 22, 26.1.2018, σ. 28-33	15647/17

Κανονισμός σχετικά με την κοινή επιχείρηση βιομηχανιών βιοπροϊόντων Κανονισμός (ΕΕ) 2018/121 του Συμβουλίου, της 23ης Ιανουαρίου 2018, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 560/2014 σχετικά με την κοινή επιχείρηση βιομηχανιών βιοπροϊόντων (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ) ΕΕ L 22, 26.1.2018, σ. 1-2	15757/17
Δήλωση της Ελλάδας, της Ισπανίας, της Κροατίας, της Πορτογαλίας και της Σλοβενίας Η πρόταση της Επιτροπής επιφέρει ουσιαστικές αλλαγές. Ωστόσο, δεν έχει διεξαχθεί ούτε σχετική εκτίμηση των επιπτώσεων ούτε δημόσια διαβούλευση. Ως εκ τούτου, δεν υπάρχουν στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι οι προτεινόμενες αλλαγές θα είναι ευπρόσδεκτες για όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη, ιδίως από εκείνα που δεν είναι μέλη της κοινοπραξίας βιομηχανιών βιοπροϊόντων (Bio-based Industries Consortium, BIC). Χωρίς τη χρηματική συνεισφορά της βιομηχανίας σε επίπεδο προγράμματος, η προστιθέμενη αξία αυτής της κοινής τεχνολογικής πρωτοβουλίας (ΚΤΠ) είναι σημαντικά μικρότερη. Ένα σύνολο ανοικτών προσκλήσεων υποβολής προτάσεων στην κοινωνιακή πρόκληση 2 του προγράμματος «Ορίζοντας 2020», θα προσέφερε πολύ πιθανώς μεγαλύτερη προστιθέμενη αξία ΕΕ ανά δαπανώμενο ευρώ, καθόσον οι ανοικτές προσκλήσεις είναι ο καλύτερος τρόπος εφαρμογής της αρχής της αριστείας και μπορούν να αξιοποιούν όλο το διαθέσιμο δυναμικό στην Ευρώπη (και όχι μόνο τα μέλη της BIC). Για όλους τους ανωτέρω λόγους, αναμένουμε ότι η παρούσα πρόταση δεν θα αποτελέσει προηγούμενο για μελλοντικές μονομερείς αιτήσεις αλλαγών σε κανονισμούς για άλλες ΚΤΠ, ούτε για βιομηχανικές χρηματικές συνεισφορές σε μελλοντικές ΚΤΠ.	
Απόφαση για τη θέση της ΕΕ στο πλαίσιο της Μικτής Επιτροπής ΕΕ-Ελβετίας Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της μικτής επιτροπής ΕΕ-Ελβετίας όσον αφορά τεχνική αναθεώρηση της συμφωνίας σχετικά με την πρωτασφάλιση εκτός από την ασφάλιση ζωής	15069/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ετήσια επισκόπηση της ανάπτυξης για το 2018	5545/18
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την έκθεση του μηχανισμού επαγρύπνησης για το 2018	5542/18

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 23 Ιανουαρίου 2018	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Κανονισμός (ΕΕ) 2018/120 του Συμβουλίου, της 23ης Ιανουαρίου 2018, σχετικά με τον καθορισμό, για το 2018, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων στα ενωσιακά ύδατα, και για τα ενωσιακά αλιευτικά σκάφη, σε ορισμένα μη ενωσιακά ύδατα, καθώς και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 2017/127 ΕΕ L 27, 31.1.2018, σ. 1-168	15858/17

Κοινή δήλωση σχετικά με την ενίσχυση της αποκατάστασης του ευρωπαϊκού χελιού (Επιτροπή και κράτη μέλη)

Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη

Αναγνωρίζοντας ότι το απόθεμα ευρωπαϊκού χελιού βρίσκεται σε κρίσιμη κατάσταση, όπως επιβεβαιώνεται εκ νέου με την τελευταία γνωμοδότηση του ΔΣΕΘ (Διεθνές Συμβούλιο για την Εξερεύνηση των Θαλασσών) της 7ης Νοεμβρίου 2017·

Λαμβάνοντας υπό σημείωση την καταχώριση του ευρωπαϊκού χελιού στο προσάρτημα II της CITES (Σύμβαση για το διεθνές εμπόριο ειδών άγριας πανίδας και χλωρίδας που απειλούνται με εξαφάνιση) και στο προσάρτημα II της CMS (Σύμβαση για τη διατήρηση των αποδημητικών ειδών της άγριας πανίδας)·

Αναγνωρίζοντας ότι πρέπει να αναληφθεί επείγοντως δράση προκειμένου να διασφαλιστεί η αποκατάσταση του αποθέματος σε ολόκληρο το φυσικό του εύρος και ότι από το 2018 πρέπει να τεθούν σε εφαρμογή μέτρα που θα μειώνουν περαιτέρω τη θνησιμότητα του είδους που οφείλεται σε ανθρώπινες επιρροές σε όλα τα στάδια της ζωής του χελιού·

Λαμβάνοντας υπόψη ότι στο πλαίσιο του κανονισμού για τις αλιευτικές δυνατότητες για το 2018 συμφωνήθηκε η προσωρινή απαγόρευση της αλιείας χελιού συνολικού μήκους 12 εκ. ή μεγαλύτερου στα ενωσιακά ύδατα των περιοχών του ΔΣΕΘ, συμπεριλαμβανομένης της Βαλτικής Θάλασσας, και ότι θα πρέπει να διασφαλίζεται η παρακολούθηση των πιθανών αλληλεπιδράσεων με τα εθνικά σχέδια διαχείρισης του χελιού·

Σημειώνοντας ότι είναι αναγκαία η συνεργασία με τρίτες χώρες, μεταξύ άλλων μέσω της Κοινής Επιτροπής Αλιείας της Βαλτικής, προκειμένου να διασφαλίζεται μια συνολική και συντονισμένη προσέγγιση της αποκατάστασης του αποθέματος μεταξύ όλων των ενδιαφερομένων·

Εκφράζοντας την ικανοποίησή τους για την απόφαση της ΓΕΑΜ (Γενική Επιτροπή Αλιείας για τη Μεσόγειο) σχετικά με την ανάπτυξη και την εφαρμογή σχεδίου διαχείρισης του ευρωπαϊκού χελιού στη Μεσόγειο από κοινού με τρίτα κράτη και υπογραμμίζοντας το γεγονός ότι η ΕΕ δεσμεύτηκε να καταθέσει πρόταση για τον σκοπό αυτό κατά την ετήσια σύνοδο της ΓΕΑΜ για το 2018·

Κατανοώντας ότι για την αποκατάσταση του αποθέματος απαιτούνται μέτρα σε όλους τους φυσικούς οικοτόπους χελιού στην ΕΕ και σε όλα τα στάδια του κύκλου ζωής του χελιού, από το στάδιο του υαλόχελου έως το στάδιο του αργυρόχελου·

Εκφράζοντας την υποστήριξή τους για το γεγονός ότι η Επιτροπή θα δρομολογήσει εξωτερική αξιολόγηση του κανονισμού για το χέλι στις αρχές του 2018 όσον αφορά την αποτελεσματικότητα και τη συνεισφορά του στην αποκατάσταση του αποθέματος του ευρωπαϊκού χελιού, με στόχο την πιθανή αναθεώρησή του, και θα παρουσιάσει τα αποτελέσματα της αξιολόγησης και τα συμπεράσματά της στο Συμβούλιο το πρώτο τρίμηνο του 2019·

Σημειώνοντας ότι η Επιτροπή θα υποβάλει τις εκθέσεις προόδου των κρατών μελών σχετικά με την εφαρμογή των οικείων εθνικών σχεδίων διαχείρισης του χελιού, τα οποία θα πρέπει να κατατεθούν έως τις 30 Ιουνίου 2018, σε εξωτερική επανεξέταση προκειμένου να ελεγχθούν η ακρίβεια και η καταλληλότητα των παρεχόμενων δεδομένων και οι χρησιμοποιούμενες μέθοδοι υπολογισμού τους, και επομένως να διασφαλιστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού·

Συμφωνούν να ενισχυθεί η προστασία του αποθέματος ευρωπαϊκού χελιού

Για το σκοπό αυτόν:

1. Τα κράτη μέλη θα εφαρμόσουν πλήρως τα εθνικά τους σχέδια διαχείρισης του χελιού και θα τα ενισχύσουν, ως ενδείκνυται, μειώνοντας περαιτέρω τους παράγοντες ανθρωπογενούς θνησιμότητας σε όλα τα στάδια του κύκλου ζωής του χελιού, με έναν συνδυασμό μέτρων όπως η μείωση της εμπορικής αλιευτικής δραστηριότητας, ο περιορισμός της ερασιτεχνικής αλιείας, η εφαρμογή διαρθρωτικών μέτρων προκειμένου να καταστούν οι ποταμοί προσπελάσιμοι, η βελτίωση των ποτάμιων οικοτόπων, και η μεταφορά αργυρόχελων από τα εσωτερικά ύδατα σε ύδατα από τα οποία μπορούν να διαφεύγουν ελεύθερα στη Θάλασσα των Σαργασών.
2. Σε περιπτώσεις κατά τις οποίες τα εθνικά σχέδια διαχείρισης του χελιού δεν επιτυγχάνουν τους οικείους στόχους τους όσον αφορά τη θνησιμότητα λόγω αλιείας και τη διαφυγή βιομάζας ή σε περιπτώσεις κατά τις οποίες τα κράτη μέλη δεν παρέχουν επαρκή δεδομένα για τον υπολογισμό αυτών των στόχων περί θνησιμότητας λόγω αλιείας και διαφυγής, τα εκάστοτε κράτη μέλη θα εφαρμόζουν το συντομότερο δυνατό στην εσωτερική τους αλιεία χελιού μέτρα που έχουν ισοδύναμο αποτέλεσμα με όσα συμφωνήθηκαν στον κανονισμό για τις αλιευτικές δυνατότητες.
3. Τα κράτη μέλη θα επανεξετάζουν τις τρέχουσες πρακτικές εμπλουτισμού των αποθεμάτων ώστε ο εμπλουτισμός αυτός που πραγματοποιείται με δημόσια χρηματοδότηση να συμβάλλει στην αύξηση των επιπέδων διαφυγής των αργυρόχελων σύμφωνα με τους στόχους του κανονισμού για το χέλι.
4. Τα κράτη μέλη θα βελτιώσουν τον έλεγχο της αλιείας χελιού, ως ενδείκνυται, και θα εντείνουν περαιτέρω τις προσπάθειές τους όσον αφορά την καταπολέμηση της παράνομης αλιείας χελιού και της παράνομης εμπορίας χελιού, ιδίως του υαλόχελου. Επίσης θα διασφαλίσουν τη συμμόρφωση με την απαγόρευση της CITES σχετικά το εμπόριο εκτός Ευρώπης. Για τον σκοπό αυτόν προβλέπεται ενδεχομένως η χρήση υφιστάμενων ενδεδειγμένων εργαλείων ΤΠ προκειμένου να διασφαλίζεται η ιχνηλασιμότητα των χελιών σε όλα τα στάδια της ζωής και στον τελικό εμπορικό προορισμό των χελιών, τόσο όταν χρησιμοποιούνται απευθείας για ανθρώπινη κατανάλωση ή μετά την αναπαραγωγή σε υδατοκαλλιέργειες όσο και όταν χρησιμοποιούνται για σκοπούς εμπλουτισμού των αποθεμάτων, υποβοηθούμενης μετανάστευσης ή παγίδευσης και μεταφοράς.
5. Τα κράτη μέλη θα υποβάλουν τις εκθέσεις προόδου που προβλέπονται στο άρθρο 9 του κανονισμού 1100/2007 σχετικά με την εφαρμογή των οικείων σχεδίων διαχείρισης χελιού έως τις 30 Ιουνίου 2018.
6. Επιπλέον, τα κράτη μέλη θα ενημερώσουν σχετικά με τα μέτρα που λαμβάνουν προκειμένου να συμμορφώνονται με τις δεσμεύσεις τους σύμφωνα με τα σημεία 1-4, το αργότερο έως τις 30 Σεπτεμβρίου 2018.
7. Τα κράτη μέλη θα προσπαθούν, εντός των ορίων της θεσμικής τους οργάνωσης, να υποβάλλουν εκθέσεις προόδου σχετικά με την εφαρμογή των οικείων σχεδίων διαχείρισης χελιού κάθε τρία έτη, έως ότου προκύψουν ισχυρά επιστημονικά στοιχεία που να αποδεικνύουν ότι υπάρχουν σημάδια αποκατάστασης του πληθυσμού χελιών σε ολόκληρη την Ευρώπη.

Χέλια (ΔΑ και ΣΔ)

Η Δανία και η Σουηδία υποστηρίζουν το τελικό συμβιβαστικό κείμενο του κανονισμού σχετικά με τις αλιευτικές δυνατότητες για το 2018, αναγνωρίζοντας τα πολλά θετικά στοιχεία και τη σημασία του συνόλου της δέσμης μέτρων, συμπεριλαμβανομένης της εφαρμογής της συμφωνίας ΕΕ-Νορβηγίας.

Ωστόσο, η Δανία και η Σουηδία εκφράζουν την απογοήτευσή τους για το αποτέλεσμα όσον αφορά τα χέλια. Μολονότι αναγνωρίζουν τη δυσμενή κατάσταση του αποθέματος του ευρωπαϊκού χελιού και το γεγονός ότι είναι αναγκαία η λήψη κατάλληλων μέτρων για όλα τα στάδια του κύκλου ζωής του χελιού, η Δανία και η Σουηδία θεωρούν μη ισορροπημένη την προσωρινή απαγόρευση. Οι προσπάθειες που έχουν ήδη καταβληθεί δεν λαμβάνονται δεόντως υπόψη. Η Δανία και η Σουηδία δεν κατανοούν για ποιον λόγο τα χέλια μήκους κάτω των 12 εκ. και τα χέλια στην αλιεία της Μεσογείου και στην ερασιτεχνική αλιεία δεν καλύπτονται από τα μέτρα.

Επιπλέον, οι διατάξεις σχετικά με τα χέλια φανερώνουν ότι είναι αναγκαίο να διεξαχθεί εμπεριστατωμένη ανάλυση των δεδομένων σχετικά με τα χέλια. Η Δανία και η Σουηδία είναι πρόθυμες να συνεργαστούν με την Επιτροπή και άλλα κράτη μέλη για τον σκοπό αυτό.

Εκφράζουμε την ικανοποίησή μας για την αξιολόγηση του κανονισμού για τα χέλια και για την επανεξέταση των εκθέσεων προόδου των κρατών μελών σχετικά με την εφαρμογή των οικείων εθνικών σχεδίων διαχείρισης του χελιού για το 2018. Επιπλέον, τονίζουμε τη δέσμευση της ΕΕ να καταθέσει πρόταση σχεδίου διαχείρισης του ευρωπαϊκού χελιού στη Μεσόγειο το 2018. Οι πρωτοβουλίες αυτές μπορούν, σε συνδυασμό με πιο αξιόπιστα δεδομένα, να προσφέρουν μια βελτιωμένη βάση για ενδεχόμενες μελλοντικές αποφάσεις.

Βελτιώσεις όσον αφορά την επιλεκτικότητα στην αλιεία γαδοειδών στην Κελτική Θάλασσα (η ομάδα κρατών μελών των βορειοδυτικών υδάτων (HB, IP, ΓΑ, ΒΕ, ΚΧ και ΙΣ))

Τα κράτη μέλη αναγνωρίζουν ότι απαιτούνται περαιτέρω βελτιώσεις όσον αφορά την επιλεκτικότητα στην αλιεία γαδοειδών στην Κελτική Θάλασσα με σκοπό τη μείωση των ανεπιθύμητων αλιευμάτων γάδου, εγκλεφίνου και νταουκιού Ατλαντικού.

Τα εν λόγω μέτρα, τα οποία περιλαμβάνουν ενδεχομένως αυξήσεις στο μέγεθος ματιών του σάκου τράτας, επιλεκτικά σχέδια τράτας ή τη χρήση διατάξεων επιλεκτικότητας όπως τα φύλλα δικτυωμάτων τετραγωνικών ματιών, θα καταρτιστούν από τα κράτη μέλη της περιφερειακής ομάδας βορειοδυτικών υδάτων σε συνεργασία με το γνωμοδοτικό συμβούλιο. Συστάσεις σχετικά με τα κατάλληλα μέτρα που θα πρέπει να ληφθούν θα υποβληθούν από την ομάδα βορειοδυτικών υδάτων στην Επιτροπή έως τα τέλη Μαΐου 2018.

Βελτιώσεις όσον αφορά την επιλεκτικότητα στην αλιεία καραβίδας στη Θάλασσα της Ιρλανδίας (HB και IP)

Η Ιρλανδία και το Ηνωμένο Βασίλειο αναγνωρίζουν ότι απαιτούνται περαιτέρω βελτιώσεις όσον αφορά την επιλεκτικότητα στην αλιεία καραβίδας στη Θάλασσα της Ιρλανδίας με σκοπό τη μείωση των ανεπιθύμητων αλιευμάτων νταουκιού Ατλαντικού. Τα μέτρα αυτά θα πρέπει να βασίζονται στο σημαντικό έργο που έχουν ήδη πραγματοποιήσει η Ιρλανδία και το Ηνωμένο Βασίλειο τα τελευταία έτη.

Τα εν λόγω μέτρα, τα οποία περιλαμβάνουν ενδεχομένως αυξήσεις στο μέγεθος ματιών του σάκου τράτας, επιλεκτικά σχέδια τράτας ή τη χρήση διατάξεων επιλεκτικότητας όπως τα φύλλα δικτυωμάτων τετραγωνικών ματιών και οι εσχάρες διαλογής, θα καταρτιστούν από την Ιρλανδία και το Ηνωμένο Βασίλειο σε συνεργασία με το γνωμοδοτικό συμβούλιο. Στο πλαίσιο της ομάδας βορειοδυτικών υδάτων, οι συστάσεις σχετικά με τα κατάλληλα μέτρα που θα πρέπει να ληφθούν θα υποβληθούν στην Επιτροπή έως τα τέλη Μαΐου 2018 από την ομάδα βορειοδυτικών υδάτων.

Ενδεδειγμένα μέτρα διατήρησης σχετικά με τη διαίρεση ICES 7a της ευρωπαϊκής χωματίδας (Θάλασσα της Ιρλανδίας), τις διαιρέσεις ICES 7fg της ευρωπαϊκής χωματίδας (Κελτική Θάλασσα, Κόλπος του Μπρίστολ), τις διαιρέσεις ICES 7hjk της ευρωπαϊκής χωματίδας (Κελτική Θάλασσα, νοτιοδυτικά της Ιρλανδίας), τη διαίρεση ICES 7a του νταουκιού Ατλαντικού (Θάλασσα της Ιρλανδίας), και το νταούκι Ατλαντικού 5b και 6 (Επιτροπή και κράτη μέλη)

Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη αναγνωρίζουν ότι είναι αναγκαίο να ληφθούν υπόψη οι επιπτώσεις της υποχρέωσης εκφόρτωσης κατά τον καθορισμό των αλιευτικών δυνατοτήτων για διάφορα αποθέματα. Εν προκειμένω, περιλαμβάνονται και οι περιπτώσεις όπου πολύ χαμηλά TAC (συνολικά επιτρεπόμενα αλιεύματα) ή μηδενικά TAC θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε πρόωρη απαγόρευση της αλιείας λόγω συνθηκών περιοριστικής ποσόστωσης.

Για τον σκοπό αυτό, τα κράτη μέλη που συνεργάζονται με το γνωμοδοτικό συμβούλιο στο πλαίσιο των περιφερειακών ομάδων αναλαμβάνουν να εφαρμόσουν όλα τα ενδεδειγμένα μέτρα με σκοπό τον μετριασμό των συνθηκών περιοριστικής ποσόστωσης και να συμπεριλάβουν τα μέτρα αυτά στις κοινές συστάσεις τους όσον αφορά τα σχέδια απορρίψεων για το 2019.

Σε περιπτώσεις κατά τις οποίες, ακόμη και μετά την εφαρμογή όλων των ενδεδειγμένων μέτρων, εναπομένοντα ζητήματα περιοριστικής ποσόστωσης εξακολουθούν να προκαλούν μεγάλη ανησυχία, τα κράτη μέλη θα προτείνουν εναλλακτικά μέτρα διατήρησης με στόχο τον μετριασμό του κινδύνου της περιοριστικής ποσόστωσης. Όπου κρίνεται αναγκαίο, η Επιτροπή θα ζητεί επιστημονικές συμβουλές είτε από το ΔΣΕΘ είτε από την ΕΤΟΕΑ (Επιστημονική, τεχνική και οικονομική επιτροπή αλιείας) σχετικά με ενδεδειγμένα μέτρα για τα εν λόγω αποθέματα.

Προτιμήσεις της Χάγης (ΒΕ, ΓΕ, ΔΑ, ΓΑ και ΚΧ)

Το Βέλγιο, η Δανία, η Γερμανία, η Γαλλία και οι Κάτω Χώρες υποστηρίζουν ότι οι κλείδες κατανομής των ποσοστώσεων για τα κράτη μέλη συμφωνήθηκαν το 1983. Οι κλείδες αυτές αποτελούν τη βάση της σχετικής σταθερότητας, αρχής η οποία θεσπίστηκε με τον βασικό κανονισμό που διέπει την Κοινή Αλιευτική Πολιτική. Είμαστε της γνώμης ότι οι προτιμήσεις της Χάγης είναι αντίθετες προς την αρχή της σχετικής σταθερότητας.

Στήριξη που παρέχει το Ευρωπαϊκό Ταμείο Θάλασσας και Αλιείας (ΕΤΘΑ) όσον αφορά τις προβλέψεις για το χέλι (Επιτροπή και ΓΕ)

Κατά τη θέσπιση εθνικών μέτρων έκτακτης ανάγκης που προβλέπονται στο άρθρο 13 του κανονισμού 1380/2013 στο συγκεκριμένο πλαίσιο της εφαρμογής της γνωμοδότησης του ΔΣΕΘ για το ευρωπαϊκό χέλι, τα κράτη μέλη μπορούν να εξετάσουν τη δυνατότητα χρήσης της προσωρινής παύσης σύμφωνα με το άρθρο 33 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 508/2014.

Βιώσιμη διαχείριση του γάδου της Θάλασσας της Ιρλανδίας (ΗΒ και ΙΡ)

Λαμβάνοντας υπόψη την πολύ υψηλή αύξηση των TAC που αποφασίστηκε για το 2018 όσον αφορά τον γάδο της Θάλασσας της Ιρλανδίας, η Ιρλανδία και το Ηνωμένο Βασίλειο δεσμεύονται να συμφωνήσουν τον Δεκέμβριο του 2018 τα συνολικά επιτρεπόμενα αλιεύματα για το απόθεμα αυτό σύμφωνα με το επίπεδο της μέγιστης βιώσιμης απόδοσης για το 2019, με βάση τη γνωμοδότηση του ΔΣΕΘ, ακόμη και εάν αυτό συνεπάγεται σημαντική μείωση.

Γαύρος 9a (ΙΣ και ΠΡ)

Η Ισπανία και η Πορτογαλία αναγνωρίζουν ότι η επιστημονική βάση για τη διαχείριση του γαύρου 9a θα πρέπει να βελτιωθεί σημαντικά προκειμένου να επιτευχθεί πλήρης αναλυτική εκτίμηση του αποθέματος. Ειδικότερα, η διενέργεια ερευνών σχετικά με τη βιομάζα και η συλλογή δεδομένων σχετικά με την ηλικιακή σύνθεση για όλες τις περιοχές 9a έχουν καίρια σημασία για τη βελτίωση των γνώσεων σχετικά με το απόθεμα. Η Ισπανία και η Πορτογαλία δεσμεύονται επομένως να επιτύχουν σημαντική βελτίωση όσον αφορά τη συλλογή και την εκτίμηση επιστημονικών δεδομένων το 2018 ως ακολούθως:

- με την πραγματοποίηση μεγαλύτερων επενδύσεων σε ανθρώπινους πόρους και εμπειρογνομosύνη με στόχο την επίσπευση της απαιτούμενης έρευνας·
- με τη διενέργεια έγκαιρων και ολοκληρωμένων εκστρατειών έρευνας σχετικά με τη βιομάζα το 2018, μεταξύ άλλων και το φθινόπωρο.

Μερλούκιος του Νότου (ΙΣ και ΠΡ)

Η Ισπανία και η Πορτογαλία αναλαμβάνουν να στηρίζουν όλα τα αναγκαία μέτρα για την επίτευξη της μέγιστης βιώσιμης απόδοσης το 2019 το αργότερο. Επιπλέον, η Ισπανία και η Πορτογαλία θα λάβουν όλα τα ενδεδειγμένα μέτρα για τον αποτελεσματικό έλεγχο της αλιείας μερλούκιου του Νότου, με σκοπό να διασφαλιστεί ότι δεν θα υπάρχουν αδιάθετες εκφορτώσεις μερλούκιου του Νότου στο μέλλον.

Λαβράκι (Επιτροπή)

Μετά τη συγκριτική αξιολόγηση του ΔΣΕΘ το 2018, η Επιτροπή θα εξετάσει εάν υπάρχει βάση που επιτρέπει, αφενός, την επανεξέταση των μέτρων που εφαρμόζονται για το λαβράκι και, αφετέρου, τυχόν εκφορτώσεις λαβρακιού στην ερασιτεχνική αλιεία.

Ευελιξία μεταξύ των περιοχών όσον αφορά το σαυρίδι από τη διαίρεση ICES 8c στην υποπεριοχή 9 (Επιτροπή και ΙΣ)

Η Επιτροπή θα υποβάλει αίτημα στο ΔΣΕΘ για την παροχή επιστημονικής γνωμοδότησης σχετικά με το κατά πόσο μια αύξηση από το 5 % στο 15 % στην ευελιξία μεταξύ των περιοχών από τη διαίρεση 8c στην υποπεριοχή 9 θα ήταν βιώσιμη, μεταξύ άλλων και μακροπρόθεσμα, σημειώνοντας ότι σύμφωνα με την υφιστάμενη επιστημονική γνωμοδότηση η ευελιξία αυτή θα εφαρμόζεται σε δύο διαφορετικά αποθέματα.

Κυματόβατος (Επιτροπή)

Στις αρχές του 2018 η Επιτροπή θα ζητήσει από το ΔΣΕΘ να παράσχει νωρίτερα επιστημονική γνωμοδότηση σχετικά με όλα τα αποθέματα κυματόβατου. Εφόσον η γνωμοδότηση το επιτρέπει, η Επιτροπή θα εξετάσει το ενδεχόμενο να προταθεί αντίστοιχη όσον αφορά το έτος τροποποίηση των ΤΑC το συντομότερο δυνατό.

Ερασιτεχνική αλιεία λαβρακιού του Βορρά (4bc, 7a-h) (Επιτροπή, ΓΑ, ΚΧ και ΗΒ)

Λαμβάνοντας υπόψη τη σημασία της ερασιτεχνικής αλιείας λαβρακιού για την οικονομία των παράκτιων περιοχών·

Λαμβάνοντας υπόψη την κρίσιμη κατάσταση του αποθέματος λαβρακιού της ζώνης του Βορρά·

Λαμβάνοντας υπόψη το γεγονός ότι τα αλιεύματα της ερασιτεχνικής αλιείας υπερέβησαν, σύμφωνα με εκτιμήσεις, εκείνα της επαγγελματικής αλιείας·

Λαμβάνοντας υπόψη τους περιορισμούς της εκτίμησης της θνησιμότητας που οφείλεται στην ερασιτεχνική αλιεία·

Λαμβάνοντας υπόψη ότι επείγει η θέσπιση μέτρων με γνώμονα την κατάσταση της βιομάζας·

Η Γαλλία, το Ηνωμένο Βασίλειο και οι Κάτω Χώρες, αφού συναίνεσαν σε δραστικά μέτρα διαχείρισης για όλους τους κλάδους της επαγγελματικής αλιείας, θεωρούν δικαιολογημένη τη διατήρηση ενός καθεστώτος διαχείρισης της ερασιτεχνικής αλιείας που δίνει ιδιαίτερη προσοχή στη «σύλληψη και ελευθέρωση» σε ολόκληρη τη διάρκεια του έτους.

Ενόψει των αποτελεσμάτων της αναθεώρησης του μοντέλου αξιολόγησης του λαβρακιού που θα υποβάλει το ΔΣΕΘ τον Μάρτιο του 2018, θα εξεταστεί η δυνατότητα έγκρισης της εκφόρτωσης ενός λαβρακιού ανά άτομο και ανά ημέρα για περιορισμένη χρονική περίοδο.

Ξιφίας (ΙΤ)

Η Ιταλία εξακολουθεί να εκφράζει την έντονη διαφωνία της όσον αφορά τις αλιευτικές δυνατότητες που καθορίστηκαν για τον ξιφία της Μεσογείου, όπως αποτυπώνεται στην προσφυγή ακύρωσης που ασκήθηκε στο πλαίσιο της υπόθεσης C-611/17. Ωστόσο, η Ιταλία, επιδεικνύοντας εποικοδομητική διάθεση, δεν θα εναντιωθεί στο τελικό συμβιβαστικό κείμενο συνολικά, αλλά διατηρεί, σε κάθε περίπτωση, τα δικαιώματά της να προσβάλει τις διατάξεις σχετικά με τον ξιφία της Μεσογείου.

Πρόταση για ευελιξία μεταξύ των περιοχών όσον αφορά την πεσκαντρίτσα και τη ζαγκέτα στην περιοχή ICES 7 (ΙΣ)

Η Ισπανία δεν μπορεί να συμφωνήσει με την ευελιξία που θα επέτρεπε την αλίευση του 25% των ΤΑC πεσκαντρίτσας και ζαγκέτας της ζώνης ICES 7 στις ζώνες ICES 8a, 8b, 8d και 8e από κράτη μέλη με ποσοτώσεις για τα εν λόγω είδη σε αμφότερες τις ζώνες, καθώς με αυτό τον τρόπο δεν θα καλύπτονταν οι προσδοκίες των διαφόρων σχετικών ισπανικών κλάδων.

Αλιεία κάβουρα της Αρκτικής στην περιοχή του Svalbard το 2018 (ΛΕ)

Λαμβάνοντας υπόψη το γεγονός ότι δεν υπήρξε ισχυρή δέσμευση από την πλευρά της Ευρωπαϊκής Επιτροπής όσον αφορά τη λήψη άμεσων και απτών μέτρων προκειμένου να διασφαλιστεί η δυνατότητα των κρατών μελών να χρησιμοποιούν τις αλιευτικές δυνατότητες για τον κάβουρα της Αρκτικής στην περιοχή του Svalbard για το 2018, την αρνητική εμπειρία όσον αφορά τη διευθέτηση αυτού του ζητήματος το 2017 καθώς και την κατάσχεση του λετονικού αλιευτικού σκάφους στην περιοχή του Svalbard όταν άρχισε την αλίευση κάβουρα της Αρκτικής, η Λετονία απέχει από την ψηφοφορία για τον κανονισμό.

Η Λετονία θεωρεί απαράδεκτη τη σημερινή κατάσταση στην οποία τα νόμιμα δικαιώματα των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τη Συνθήκη των Παρισίων και τις σχετικές αλιευτικές δυνατότητες για τον κάβουρα της Αρκτικής δεν γίνονται σεβαστά και παρεμποδίζονται παρανόμως χωρίς τη λήψη άμεσων και ισχυρών μέτρων από τις σχετικές αρχές για την επίλυση αυτού του προβλήματος.

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 25 Ιανουαρίου 2018			
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ		ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ	
Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/132 του Συμβουλίου, της 25ης Ιανουαρίου 2018, για την εφαρμογή της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2015/1333 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης στη Λιβύη ΕΕ L 22, 26.1.2018, σ. 34-35		5543/18	
3593η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Γεωργία), που πραγματοποιήθηκε στις 29 Ιανουαρίου 2018 στις Βρυξέλλες			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Πρόσθετοι δασμοί στις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων των ΗΠΑ (κωδικοποίηση) Κανονισμός (ΕΕ) 2018/196 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 7ης Φεβρουαρίου 2018, για την επιβολή πρόσθετων δασμών στις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής ΕΕ L 44, 16.2.2018, σ. 1-8	60/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ		ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ	
Καθορισμός του κανονισμού του 2017 για το αποκορυφωμένο γάλα σε σκόνη Κανονισμός (ΕΕ) 2018/147 του Συμβουλίου, της 29ης Ιανουαρίου 2018, σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1370/2013 όσον αφορά το ποσοτικό όριο για την αγορά από την παρέμβαση αποκορυφωμένου γάλακτος σε σκόνη ΕΕ L 26, 31.1.2018, σ. 6-7		15436/17	

Δήλωση της Λιθουανίας

Η Λιθουανία κατανοεί την πολυπλοκότητα της κατάστασης στον τομέα του αποκορυφωμένου γάλακτος σε σκόνη (ΑΓΣ). Μέσω δημόσιας παρέμβασης έχουν συσσωρευτεί τεράστια αποθέματα 400.000 τόνων περίπου και μέχρι στιγμής έχουν πωληθεί μόνο πολύ μικρές ποσότητες με τη διαδικασία σύναψης συμβάσεων. Αυτό εξακολουθεί να ασκεί σημαντική πίεση στην αγορά. Ωστόσο, λαμβάνοντας υπόψη την αποτελεσματικότητα του μηχανισμού κατά την πρόσφατη κρίση στον γαλακτοκομικό τομέα, αποδείχθηκε ότι αποτελεί πολύ σημαντικό μηχανισμό ασφαλείας.

Πρωταρχικός στόχος για την επίλυση του προβλήματος στον τομέα ΑΓΣ θα πρέπει να είναι η ταχεία υλοποίηση των συσσωρευμένων αποθεμάτων του ΑΓΣ και όχι η αναστολή του μηχανισμού ασφαλείας. Κατά την άποψη της Λιθουανίας, το ενδεχόμενο μελλοντικό κατώτατο όριο αγοράς των 109.000 τόνων, που καθορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1370/2013 του Συμβουλίου, αποτελεί ελάχιστο μηχανισμό ασφαλείας που σε καμιά περίπτωση δεν πρέπει να αποδυναμώνεται ή να καταργείται.

Ως εκ τούτου, η Λιθουανία εκτιμά ότι οι ισχύοντες κανόνες για την αγορά ΑΓΣ θα πρέπει να διατηρηθούν. Η Λιθουανία ζητεί επιμόνως από την Επιτροπή να εξετάσει όλες τις δυνατότητες πώλησης ή χρησιμοποίησης των συσσωρευμένων ποσοτήτων ΑΓΣ σε αποθέματα παρέμβασης.

Ειδική έκθεση αριθ. 13/2017 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 13/2017 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου: «Ενιαίο ευρωπαϊκό σύστημα διαχείρισης της σιδηροδρομικής κυκλοφορίας: θα γίνει ποτέ πράξη η πολιτική επιλογή;»

5584/18

Σύναψη της συμφωνίας αεροπορικών μεταφορών ΕΕ-ΗΠΑ
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Συμφωνίας αεροπορικών μεταφορών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής, αφετέρου

13419/16

Απόφαση του Συμβουλίου για την έγκριση των εξωτερικών ελεγκτών της ΕΚΤ
Απόφαση του Συμβουλίου για την τροποποίηση της απόφασης 98/481/ΕΚ σχετικά με την έγκριση των εξωτερικών ελεγκτών της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας

5015/18

<i>Σύσταση στο πλαίσιο της αξιολόγησης Σένγκεν - Εξωτερικά σύνορα Ισλανδίας</i> Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση σχετικά με την αντιμετώπιση των σοβαρών ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2017 όσον αφορά την εφαρμογή του κεκτημένου Σένγκεν από την Ισλανδία στον τομέα της διαχείρισης των εξωτερικών συνόρων	5204/18
<i>Σύσταση στο πλαίσιο της αξιολόγησης Σένγκεν - Εξωτερικά σύνορα της Δανίας</i> Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση σχετικά με την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν στην αξιολόγηση του 2017 όσον αφορά την εφαρμογή του κεκτημένου Σένγκεν από τη Δανία στον τομέα της διαχείρισης των εξωτερικών συνόρων	5206/18
<i>Απόφαση του Συμβουλίου στο πλαίσιο της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ όσον αφορά τροποποίηση του παραρτήματος XI (Ηλεκτρονικές επικοινωνίες, οπτικοακουστικές υπηρεσίες και κοινωνία της πληροφορίας) της συμφωνίας ΕΟΧ</i> Απόφαση (ΕΕ) 2018/180 του Συμβουλίου, της 29ης Ιανουαρίου 2018, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στη Μικτή Επιτροπή του ΕΟΧ όσον αφορά τροποποίηση του παραρτήματος XI (Ηλεκτρονικές επικοινωνίες, οπτικοακουστικές υπηρεσίες και κοινωνία της πληροφορίας) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ ΕΕ L 33, 7.2.2018, σ. 1-4	15390/17
<i>Απόφαση του Συμβουλίου στο πλαίσιο της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ όσον αφορά τροποποίηση του παραρτήματος XIII (Μεταφορές) της συμφωνίας ΕΟΧ</i> Απόφαση (ΕΕ) 2018/176 του Συμβουλίου, της 29ης Ιανουαρίου 2018, σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στη Μικτή Επιτροπή του ΕΟΧ όσον αφορά τροποποίηση του παραρτήματος XIII (Μεταφορές) της συμφωνίας ΕΟΧ ΕΕ L 32, 6.2.2018, σ. 50-51	15399/17
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2018/141 του Συμβουλίου, της 29ης Ιανουαρίου 2018, για την τροποποίηση της απόφασης 2011/72/ΚΕΠΠΑ για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων λόγω της κατάστασης στην Τυνησία ΕΕ L 25, 30.1.2018, σ. 38-39	15813/17
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/137 του Συμβουλίου, της 29ης Ιανουαρίου 2018, περί εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 101/2011 για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών λόγω της κατάστασης στην Τυνησία ΕΕ L 25, 30.1.2018, σ. 1-2	15815/17